



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 66]

नई दिल्ली, मंगलवार, मार्च 4, 2003/फाल्गुन 13, 1924

No. 66]

NEW DELHI, TUESDAY, MARCH 4, 2003/PHALGUNA 13, 1924

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

सार्वजनिक सूचना

नई दिल्ली, 4 मार्च, 2003

सं. 67/2002—2007

फा. सं. 01/91/162/430/ए एम-99/पीसी-3. —“निर्यात और आयात मर्चों के आई टी सी (एच एस) वर्गीकरण, 2002-2007” नामक पुस्तक की अनुसूची-2 की तालिका ख में प्याज (बंगलौर गुलाब और कृष्णापुरम प्याज को छोड़कर सभी किस्मों) से संबंधित कोड संख्या-0703 (क) की प्रविष्टि की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है।

2. निर्यात और आयात नीति, 2002-2007 के पैराग्राफ-2.4 और 2.29 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए महानिदेशक, विदेश व्यापार ने वर्ष 2002-2003 हेतु प्याज के निर्यात के लिए 31 मार्च, 2003 तक निम्नलिखित एजेंसियों को प्याज का अतिरिक्त कोट्य जारी करने का निर्णय लिया है :

- | | |
|---|----------------|
| 1. मसाला व्यापार निगम लिमिटेड (एस टी सी एल) | —15,000 मी. टन |
| 2. कर्नाटक राज्य सहकारी विपणन संघ लिमिटेड
(के एस सी एम एफ) | — 3,000 मी. टन |

3. इस प्रकार अब तक जारी अतिरिक्त कोटे का पुनः आबंटन भारतीय राष्ट्रीय कृषि सहकारी विपणन संघ (नेफेड) के अप्रयुक्त कोटे से किया जाएगा।

4. उपर्युक्त निर्यात अधिसूचना सं. 9 (आर ई-2002)/2002-2007 दिनांक 28-6-2002 में दिए गए सामान्य शर्तों के अधीन होगा।

5. इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

एल. मानसिंह, महानिदेशक, विदेश व्यापार

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY**(Department of Commerce)****(Directorate General of Foreign Trade)****PUBLIC NOTICE**

New Delhi, the 4th March, 2003

No. 67/2002—2007

F. No. 01/91/162/436/AM-99/PC-III.—Attention is invited to the entry at Code No. 0703(a) regarding Onions (all varieties other than Bangalore Rose and Krishnapuram Onions) in Table B of Schedule 2 in the book titled "ITC(HS) Classifications of Export and Import Items, 2002—2007".

2. In exercise of the powers conferred under Paragraphs 2.4 and 2.29 of the Export & Import Policy, 2002—2007, the Director General of Foreign Trade has decided to release a further additional quota for export of onion for the year 2002-2003 for export upto 31-3-2003 to the following agencies:

- | | | |
|------|--|-------------|
| (i) | Spices Trading Corporation Ltd., (STCL) | —15,000 MTs |
| (ii) | The Karnataka State Co-operative Marketing Federation Ltd. (KSCMF) | —3,000 MTs— |

3. The additional quota so released now would stand re-allocated from the unutilized quota of National Agricultural Co-operative Marketing Federation of India Ltd. (NAFED).

4. The above export will be subject to general conditions laid down in Notification No. 9(RE-2002)/2002—2007 dated 28-6-2002.

5. This issues in Public interest.

L. MANSINGH, Director General of Foreign Trade